

GENESIS

UPCYCLED MARINE PLASTIC

Katia





GENESIS

CHAL / CHÂLE / SHAWL / SJAAL / TUCH / SCIALLE

ES CHAL GENESIS

MEDIDAS: 140 cm de ancho x 70 cm de largo, aprox.

MATERIALES

GENESIS: 1 madeja = 1 chal

Ganchillo: Nº 3,5 mm

Puntos empleados

P. de cadeneta, p. alto, p. alto doble, p. bajo, anilla mágica

P. fantasía: ver gráfico A.

Ver puntos básicos en:

www.katia.com/es/academy

MUESTRA DEL PUNTO

A p. fantasía, ganchillo nº 3,5 mm
10x10 cm = 2 motivos y medio y 12 vtas.

REALIZACION

Hacer una *anilla mágica* y continuar trab. a p. fantasía según el gráfico A

Trab. hasta terminar la madeja y **cortar** el hilo y **rematar**.

FR CHÂLE GENESIS

DIMENSIONS : 140 cm x 70 cm environ

FOURNITURES

GENESIS : 1 écheveau = 1 châle

Crochet : nº 3,5 mm

Points employés

M. chaînette, bride, double bride, m. serrée, anneau magique

Pt fantasie : voir graphique A

Voir points de base sur :

www.katia.com/fr/academy

ÉCHANTILLON (10 cm x 10 cm)

2 motifs et demi et 12 rgs au *pt fantasie*, avec le crochet nº 3,5

RÉALISATION

Former un *anneau magique* et croch. au *pt fantasie* selon le graphique A.

À la fin de l'écheveau, **couper** le fil, le passer dans la dernière m. et serrer pour **terminer**.

EN GENESIS SHAWL

MEASUREMENTS: 55 1/8" wide x 27 1/2" long (140 cm x 70 cm), approximately.

MATERIALS

GENESIS: 1 skein = 1 shawl

Crochet hook: Size E4 (U.S.)/(3.5 mm)

Stitches

Chain st, double crochet, triple crochet, single crochet, magic ring

Pattern st: see graph A.

See basic stitches at:
www.katia.com/en/academy

GAUGE

Using the size E4 hook in *pattern st*:
2 ½ motifs and 12 rows = 4x4"

INSTRUCTIONS

Make a *magic ring* and continue working in *pattern st* following graph A.
Work until the end of the skein then **cut** the yarn and **fasten off**.

NL SJAAL GENESIS

AFMETING: ongeveer 140 cm breedte x 70 cm lengte.

BENODIGD MATERIAAL

GENESIS: 1 streng = 1 sjaal

Haaknaald: Nr. 3,5 mm

Gebuurkte steken

Lossen, stokjes, dubbele stokjes, vasten, magische ring

Fantasiesteek: zie grafiek A.

Zie basissteken bij:

www.katia.com/nl/academy

STEEKVERHOUDING

In *fantasiesteek*, haaknaald nr. 3,5 mm
10x10 cm = 2 ½ motieven en 12 toeren.

UITVOERING

Maak een *magische ring* en haak hierna in *fantasiesteek* volgens grafiek A.
Haken tot de streng beëindigd is, **afhechten** en de draad **wegwerken**.

DE DREIECKSTUCH GENESIS

MASSE: ca. 140 cm breit x 70 cm hoch.

MATERIAL

GENESIS: 1 Strang = 1 Tuch

Häkelnaedel: Nr. 3,5 mm

Muster

Luftmasche (Luftm.), Stäbchen (Stb.), Doppelstäbchen (DStb.), Feste Masche (fM.), Fadenring

Fantasiemuster: s. Häkelschrift A.

Siehe die Basismuster auf:

www.katia.com/de/academy

MASCHENPROBE

Fantasiemuster, Häkelnaedel Nr. 3,5 mm
10x10 cm = 2,5 Motive und 12 R.

ANLEITUNG

Einen *Fadenring* arbeiten und im *Fantasiemuster* entsprechend Häkelschrift A häkeln. Den Strang aufbrauchen, **abschneiden** und **vernähen**.

IT SCIALE GENESIS

MISURE: 140 cm di larghezza x 70 cm di lunghezza, circa.

MATERIALE

GENESIS: 1 matassa = 1 sciale

Uncinetto: 3,5 mm

Punti

Catenella, M. Alta, M. Alta Doppia, M. Bassa, Anello Magico

Motivo: v. grafico A.

Vedi Punti di Base su:

www.katia.com/it/academy

CAMPIONE

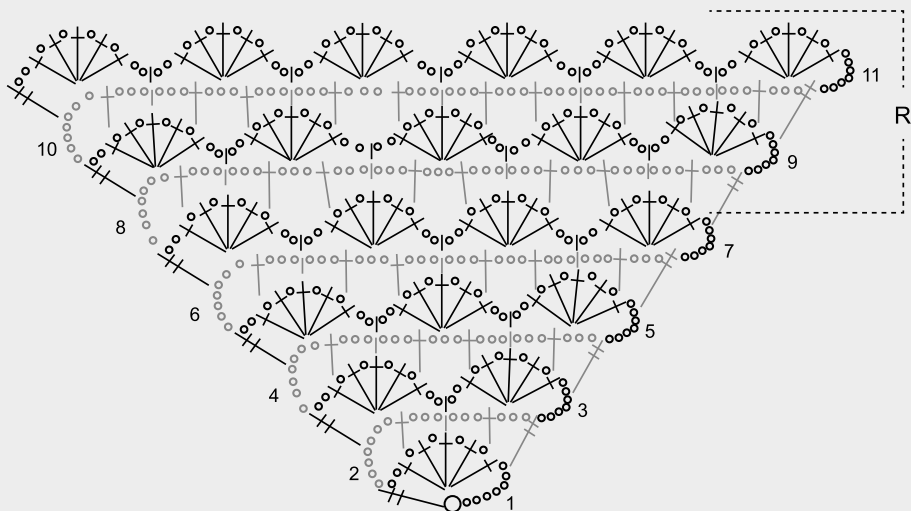
Con l'uncinetto da 3,5 mm, a *Motivo*
10x10 cm = 2 motivi e mezzo e 12 g.

REALIZZAZIONE

Eseguire un *anello magico* e cont. a *motivo* seguendo il grafico A

Lavorare fino a terminare la matassa e **tagliare** il filo e **chiudere**.

GRÁFICO A / GRAPHIQUE A / GRAPH A / GRAFIEK A / HÄKELSCHRIFT A / GRAFICO A



R Repetir / Répéter / Repeat / Herhalen / Wiederholen / Ripetere

○ 1 p. de cadeneta / 1 m. chaînette / Chain 1 st / 1 losse / 1 Luftm. / 1 catenella

| 1 p. bajo / 1 m. serrée / 1 single crochet / 1 vaste / 1 Feste Masche (fM.) / 1 m. bassa

┆ 1 p. alto / 1 bride / 1 Double crochet / 1 stokje / 1 Stäbchen / 1 m. alta

≡ 1 p. alto doble / 1 double bride / 1 triple crochet / 1 dubbel stokje /
1 Doppelstäbchen (DStb.) / 1 m. alta doppia



GENESIS

TOP

ES TOP GENESIS

TALLAS: -a) 2 años -b) 4 años -c) 6 años
El modelo fotografiado corresponde a la talla: -c) 6 años

MATERIALES

GENESIS col. 300: -a), -b) y -c) 1 madeja

Ganchillo: nº 2,5 mm

Puntos empleados

P. enano, p. de cadeneta, p. alto, p. bajo, p. alto doble, anilla mágica, costura a p. de lado.

Granny (ver gráfico A)

Mariposa (ver gráfico B)

Ver puntos básicos en:

www.katia.com/es/academy o en nuestro canal de youtube filkatia

MUESTRA DEL PUNTO

A *p. alto*, ganchillo nº 2,5 mm
 10x10 cm = 25 p. y 12 vtas.

ESPALDA

Montar 8 p. de *cadeneta* y cerrar en redondo con 1 p. *enano* y continuar trab. el *granny* según el gráfico A.

Trab. un total de -a) 18 vtas. -b) 20 vtas. -c) 22 vtas.

Nota: en el primer *bodoque* de cada vta. trab. 3 p. de *cadeneta* de subida y 2 p. *altos* cerrados juntos.

Al terminar todas las vtas. **cortar** el hilo y **rematar**.

DELANTERO

trab. igual que la espalda.

CONFECCION Y REMATE

Tirantes: Montar -a) 20 p. -b) 25 p. -c) 30 p. de *cadeneta*. Trab. una vta. a *p. alto* y **cortar** el hilo y **rematar**.

Trab. 3 tirantes más, de la misma manera.

Mariposa: hacer una *anilla mágica* y trab. la *mariposa* según el gráfico B. **Cortar** el hilo y **rematar**.

Trab. otra *mariposa* igual.

Todas las costuras se cosen a *p. de lado*.

Coser los tirantes, **uniendo** la espalda y el delantero según las medidas del patrón.

Coser una *mariposa* en cada esquina, donde se han cosido los tirantes.

Coser los lados dejando una abertura en la parte superior de -a) 12 cm -b) 13 cm -c) 14 cm, para pasar el brazo.

FR TOP GENESIS

TAILLES : -a) 2 ans -b) 4 ans -c) 6 ans

Le modèle de la photo correspond à la taille : -c) 6 ans

FOURNITURES

Qualité GENESIS col. 300: -a), -b) et -c) 1 écheveau

Crochet : nº 2,5 mm

Points employés

M. coulée, m. chaînette, bride, m. serrée, double bride, anneau magique, couture au pt. de côté.

Granny (voir graphique A)

Papillon (voir graphique B)

Voir explications dans les Points de Base sur www.katia.com/fr/academy ou sur notre chaîne YouTube [filkatia](https://www.youtube.com/channel/UCk1a1a1a1a1a1a1a1a1a1a1)

ÉCHANTILLON (10 cm x 10 cm)

25 m. et 12 rgs en brides avec un crochet n° 2,5 mm.

DOS

Monter 8 m. chaînette et fermer en rond avec 1 m. coulée dans la première m. chaînette et continuer en crocheterant le *granny* selon le graphique A.
Crocheter **-a)** 18 rgs **-b)** 20 rgs **-c)** 22 rgs en tout.

Remarque : dans la première *nope* de chaque rg, crocheter 3 m. chaînette initiales et 2 brides fermées ensemble.

Une fois tous les rgs crochetés, **couper** et **rentre** le fil.

DEVANT

Crocheter de la même manière que le dos.

MONTAGE

Bretelles : monter **-a)** 20 m. **-b)** 25 m. **-c)** 30 m. chaînette. Crocheter un rg en *bride*, **couper** et **rentre** le fil.

Crocheter 3 autres bretelles identiques.

Papillon : faire un *anneau magique* et crocheter le *papillon* selon le graphique B.

Couper et **rentre** le fil.

Crocheter un autre *papillon* identique.

Toutes les coutures se ferment au *pt. de côté*.

Coudre les bretelles en *unissant* le dos et le devant selon les mesures indiquées dans le modèle.

Coudre un papillon à chaque coin de la partie supérieure du top.

Coudre les côtés en laissant une ouverture sur la partie supérieure de **-a)** 12 cm **-b)** 13 cm **-c)** 14 cm pour y passer le bras.

EN TOP GENESIS

SIZE: -a) 2 yrs **-b)** 4 yrs **-c)** 6 yrs

The garment in photograph corresponds to size: **-c)** 6 yrs

MATERIALS

GENESIS: **-a), -b)** and **-c)** 1 skein color 300

Crochet hook: size C2 (US) or 2,5 mm

Stitches

Slip st, Crochet chain, Double crochet, Single crochet, Triple crochet, Magic ring, Side seam technique.

Granny square (see graph A)

Butterfly (see graph B)

See basic stitches on:

www.katia.com/en/academy

GAUGE

Take time to check gauge

Using size C2 crochet hook, in *Double crochet*: 25 sts and 12 rounds = 4x4"

BACK

Chain 8 sts, join in the round using 1 Slip st.

Continue to work the *Granny square* following graph A.

Work a total of **-a)** 18 rounds **-b)** 20 rounds **-c)** 22 rounds.

Note: When starting the first *bobble* on each round, *chain* 3 sts and *Double crochet* 2 together.

After finishing all the rounds **cut** yarn and **weave in** ends.

FRONT

Work same as back.

FINISHING (MAKING UP)

Straps: **Chain -a)** 20 sts **-b)** 25 sts **-c)** 30 sts.

Work one row in *Double crochet*, **cut** yarn and **weave in** ends.

Work 3 more straps in the same way.

Butterfly: make a *Magic ring* and work the *butterfly* following graph B. **Cut** yarn and **weave in** ends.

Work another butterfly in the same way.
All seams are **sewn** using *Side seam technique*.
Join back to front by joining the straps,
following the measurements in schematic.
Sew one *butterfly* to each corner, to the point
where the straps were sewn.
Sew the side seams, leaving **unsewn** the upper
-a) 4 ¾" (12 cm) **-b)** 5 1/8" (13 cm) **-c)** 5 ½" (14
cm) for armhole opening.

NL TOP GENESIS

MATEN: **-a)** 2 jaar **-b)** 4 jaar **-c)** 6 jaar
**Het model van de foto komt overeen met de
maat: -c)** 6 jaar

BENODIGD MATERIAAL

GENESIS kl. 300: **-a), -b)** en **-c)** 1 streng

Haaknaald: nr. 2,5 mm

Gebruikte steken

*Halve vasten, lossen, stokjes, vasten, dubbele
stokjes, magische ring, naad d.m.v. platte
kantsteek.*

Granny (zie grafiek A)

Vlinder (zie grafiek B)

Zie basissteken op onze website:

www.katia.com/nl/academy of ons kanaal
youTube filkatia

STEEKVERHOUDING

In *stokjes*, haaknaald nr. 2,5 mm
10x10 cm = 25 st. en 12 toeren.

RUGPAND

Haak 8 *lossen* en tot een rondje sluiten d.m.v.
1 *halve vaste*. Hierna de *granny* haken volgens
grafiek A.

Haak in totaal **-a)** 18 toeren **-b)** 20 toeren **-c)**
22 toeren.

Opmerking: voor het eerste *nopje* van elke
toer, haak 3 *lossen* voor het omhoog halen en 2
stokjes samen afhaken.

Wanneer alle toeren gehaakt zijn, **afhechten**
en de draad **wegwerken**.

VOORPAND

Haken zoals het rugpand.

IN ELKAAR ZETTEN EN AFWERKEN

Schouderbandjes: haak **-a)** 20 *lossen* **-b)** 25
lossen **-c)** 30 *lossen*. Haak hierover een toer
in *stokjes* en hierna **afhechten** en de draad
wegwerken.

Haak op dezelfde manier 3 schouderbandjes
meer.

Vlinder: maak een *magische ring* en haak de
vlinder volgens grafiek B. **Afhechten** en de
draad **wegwerken**.

Haak op dezelfde manier de andere *vlinder*.
Alle naden worden **vastgenaaid** d.m.v. *platte
kantsteek*.

Naai de schouderbandjes, hierbij het rugpand
en het voorpand **samennemen** volgens de
afmetingen op het patroon.

Naai een *vlinder* aan elke hoek, daar waar de
schouderbandjes vastgenaaid zijn.

Naai de zijkanten en hierbij aan het gedeelte
aan de bovenkant een opening laten van **-a)** 12
cm **-b)** 13 cm **-c)** 14 cm, voor de armsgaten.

DE TOP GENESIS

GRÖSSEN: **-a)** 2 Jahre **-b)** 4 Jahre **-c)** 6 Jahre
**Das Modell auf dem Foto entspricht Größe:
-c)** 6 Jahre

MATERIAL

GENESIS Fb. 300: **-a), -b)** y **-c)** 1 Strang

Häkelnadel: Nr. 2,5 mm

Muster

*Kettmasche (Kettm.), Luftmasche (Luftm.),
Stäbchen (Stb.), Feste Masche (fM.),
Doppelstäbchen (DStb.), Fadenring, Naht im
Matratzenstich.*

Granny (s. Häkelschrift A)

Schmetterling (s. Häkelschrift B)

Siehe die Basismuster auf:
www.katia.com/de/academy oder auf
unserem YouTube Kanal filkatia

MASCHENPROBE

Stäbchen (Stb.), Häkelnadel Nr. 2,5 mm
10x10 cm = 25 M. und 12 R.

RÜCKENTEIL

8 *Luftm.* **anschlagen** und mit 1 *Ketm.* zur Runde schließen. Das *Granny* entsprechend Häkelschrift A arbeiten.

Insgesamt **-a)** 18 R. **-b)** 20 R. **-c)** 22 R. häkeln.

Hinweis: Für die Noppen am Rundenanfang zunächst 3 *Luftm.* arb. dann 2 zusammen abgemaschte Stb.

Nach Beendigung der angegebenen Runden den Faden **abschneiden** und **vernähen**.

VORDERTEIL

Wie das Rückenteil häkeln.

AUSARBEITUNG UND FERTIGSTELLUNG

Träger: -a) 20 *Luftm.* **-b)** 25 *Luftm.* **-c)** 30 *Luftm.* **anschlagen** 1 R. *Stb.* arb. und den Faden **abschneiden** und **vernähen**.

Weitere 3 Träger arb.

Schmetterling: Einen *Fadenring* machen und den *Schmetterling* entsprechend Häkelschrift B arb. Den Faden **abschneiden** und **vernähen**.

Einen zweiten Schmetterling häkeln.

Alle Nähte werden im Matratzenstich **genäht**.

Die Träger an den in der Grafik angegebenen Stellen **annähen**, dabei Rücken- und Vorderenteil **verbinden**.

Je einen *Schmetterling* an die Ecken der Schultern **nähen**.

Die Seiten **schließen** und ein Ärmelloch von **-a)** 12 cm **-b)** 13 cm **-c)** 14 cm offenlassen.

IT TOP GENESIS

TAGLIE: -a) 2 anni **-b)** 4 anni **-c)** 6 anni

Il modello in fotografia corrisponde alla taglia: -c) 6 anni

MATERIALE

GENESIS col. 300: **-a), -b)** e **-c)** 1 matassa

Uncinetto: 2,5 mm

Punti

M. Bassissima, Catenella, M. Alta, M. Bassa, Doppia Maglia Alta, Anello Magico, Cucitura a P. Materasso.

Granny (v. grafico A)

Farfalla (v. grafico B)

Vedi Punti di Base su:

www.katia.com/it/academy

CAMPIONE

Con l'uncinetto da 2,5 mm, a *M. Alta*
10x10 cm = 25 m. x 12 g.

DIETRO

Avviare 8 *catenelle* e chiudere in tondo con 1 m. *bassissima* e cont. a lavorare il *granny* seguendo il grafico A.

Lavorare un totale di **-a)** 18 g. **-b)** 20 g. **-c)** 22 g.

Nota: sulla prima *nocciolina* di ciascun g. lavorare 3 *catenelle* d'inizio e 2 m. *alte* chiuse assieme.

Alla fine di tutti i g. **tagliare** il filo e **chiudere**.

DAVANTI

Lavorare come il dietro.

FINITURE

Bretelle: avviare -a) 20 m. **-b)** 25 m. **-c)** 30 m. e lavorare un g. a *m. alta* e **tagliare** il filo e **chiudere**.

Lavorare altre 3 bretelle allo stesso modo.

Farfalla: eseguire un *anello magico* e lavorare la *farfalla* seguendo il grafico B. **Tagliare** il filo e **chiudere**.

Lavorare l'altra *farfalla* allo stesso modo.

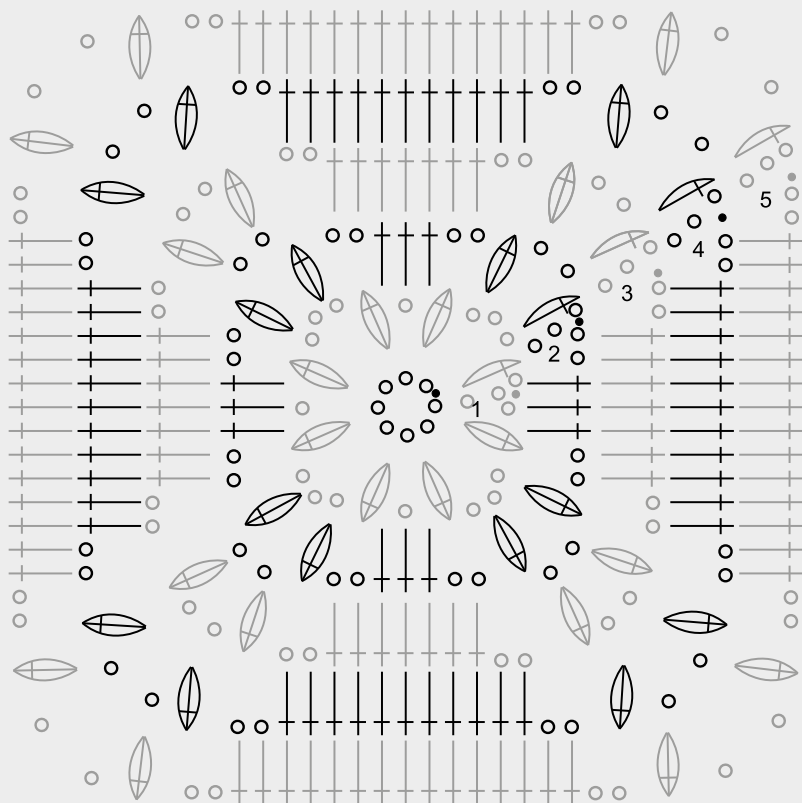
Tutte le **cuciture** vanno eseguite a *p. materasso*.

Cucire le bretelle, **unendo** il dietro al davanti seguendo le misure nel cartamodello.

Cucire una *farfalla* in ciascun angolo, dove si ha cucito le bretelle.

Cucire i lati lasciando un'apertura sulla parte superiore di **-a)** 12 cm **-b)** 13 cm **-c)** 14 cm, per far passare il braccio.

GRÁFICO A / GRAPHIQUE A / GRAPH A / GRAFIEK A / HÄKELSCHRIFT A / GRAFICO A



● 1 p. enano / 1 m. coulée / 1 slíp st / 1 halve vaste / 1 Kettm. / 1 m. bassissima

○ 1 p. de cadeneta / 1 m. chaînette / Chain 1 st / 1 losse / 1 Luftm. / 1 catenella

† 1 p. alto / 1 bride / 1 Double crochet / 1 stokje / 1 Stäbchen / 1 m. alta

⦿ 3 p. altos cerrados juntos / 3 brides fermées ensemble / Double crochet 3 together / 3 stokjes samen afhaken / 3 zusammen abgemaschte Stb. (= 1 Noppe) / 3 m. alte chiuse assieme

GRÁFICO B / GRAPHIQUE B / GRAPH B / GRAFIEK B / HÄKELSCHRIFT B / GRAFICO B



- 1 p. enano / 1 m. coulée / 1 slip st / 1 halve vaste / 1 Kettm. / 1 m. bassissima
- 1 p. de cadeneta / 1 m. chaînette / Chain 1 st / 1 losse / 1 Luftm. / 1 catenella
- | 1 p. bajo / 1 m. serrée / 1 single crochet / 1 vaste / 1 Feste Masche (fM.) / 1 m. bassa
- † 1 p. alto / 1 bride / 1 Double crochet / 1 stokje / 1 Stäbchen / 1 m. alta
- ≡ 1 p. alto doble / 1 double bride / 1 triple crochet / 1 dubbel stokje / 1 Doppelstäbchen (DStb.) / 1 m. alta doppia

